



## Early Journal Content on JSTOR, Free to Anyone in the World

This article is one of nearly 500,000 scholarly works digitized and made freely available to everyone in the world by JSTOR.

Known as the Early Journal Content, this set of works include research articles, news, letters, and other writings published in more than 200 of the oldest leading academic journals. The works date from the mid-seventeenth to the early twentieth centuries.

We encourage people to read and share the Early Journal Content openly and to tell others that this resource exists. People may post this content online or redistribute in any way for non-commercial purposes.

Read more about Early Journal Content at <http://about.jstor.org/participate-jstor/individuals/early-journal-content>.

JSTOR is a digital library of academic journals, books, and primary source objects. JSTOR helps people discover, use, and build upon a wide range of content through a powerful research and teaching platform, and preserves this content for future generations. JSTOR is part of ITHAKA, a not-for-profit organization that also includes Ithaka S+R and Portico. For more information about JSTOR, please contact support@jstor.org.

THE  
JOURNAL OF  
AMERICAN FOLK-LORE

*EDITOR*  
ALEXANDER FRANCIS CHAMBERLAIN

*CONTENTS*

	PAGE
1. FILIPINO (TAGALOG) VERSIONS OF CINDERELLA. <i>Fletcher Gardner</i> . . . . .	265
(With Comparative Note by <i>W. W. Newell</i> )	
2. OLD-COUNTRY BALLADS IN MISSOURI. II. <i>H. M. Belden</i> . . . . .	281
3. ICELANDIC BEAST AND BIRD LORE. <i>Vilhjálmur Stefánsson</i> . . . . .	300
CONTRIBUTIONS FROM THE PROCEEDINGS OF THE CALIFORNIA BRANCH OF	
THE AMERICAN FOLK-LORE SOCIETY:	
4. TWO MYTHS OF THE MISSION INDIANS OF CALIFORNIA. <i>A. L. Kroeber</i> (With Illustration) . . . . .	309
5. NOTES ON CALIFORNIA FOLK-LORE . . . . .	322
6. LEGEND OF THE TETON SIOUX MEDICINE PIPE. <i>George A. Dorsey</i> . . . . .	326
7. THE METAWIN SOCIETY OF THE BUNGEES OR SWAMPY INDIANS OF LAKE WINNIPEG. <i>S. C. Simms</i> . . . . .	330
8. MYTHS OF THE BUNGEES OR SWAMPY INDIANS OF LAKE WINNIPEG. <i>S. C.</i> <i>Simms</i> . . . . .	334
9. THE THREE WISHES: A QUAIANT LEGEND OF THE CANADIAN HABITANTS. <i>Charles M. Skinner</i> . . . . .	341
10. RECORD OF EUROPEAN FOLK-LORE IN AMERICA. <i>A. F. C.</i> . . . . .	343
11. NOTES AND QUERIES . . . . .	346
12. OFFICERS AND MEMBERS OF THE AMERICAN FOLK-LORE SOCIETY . . . . .	351
13. INDEX TO VOLUME XIX . . . . .	359

BOSTON AND NEW YORK

Published for The American Folk-Lore Society by

HOUGHTON, MIFFLIN AND COMPANY  
LONDON: DAVID NUTT, 57, 59 LONG ACRE  
LEIPZIG: OTTO HARRASSOWITZ, QUERSTRASSE, 14

Copyright, 1906, by THE AMERICAN FOLK-LORE SOCIETY

SINGLE NUMBERS, \$1.00

ANNUAL SUBSCRIPTION, \$3.00

Entered at the Post Office at Boston as second-class matter

# THE JOURNAL OF AMERICAN FOLK-LORE.

---

THE JOURNAL OF AMERICAN FOLK-LORE (Quarterly : Editor, Alexander F. Chamberlain ; Associate Editor, William W. Newell), issued by The American Folk-Lore Society, is designed for the collection and publication of the folk-lore and mythology of the American Continent.

The subscription price is Three Dollars per annum. A limited number of copies of the completed volumes (Vols. I.-XVIII., 1888-1905) remain on hand, and may be procured of the publishers, on payment of the annual fee for each volume. A cover, suitable for binding, is prepared, and will be forwarded by the publishers, through the mail, on receipt of 30 cents a volume.

The American Folk-Lore Society was organized January 4, 1888. The Society holds annual meetings, at which reports are received and papers read. The membership fee is three dollars, payable on the 1st of January in each year. Members are entitled to receive the Journal of American Folk-Lore. Subscribers to the Journal, or other persons interested in the objects of the Society, are eligible to membership, and are requested to address the Permanent Secretary to that end.

---

## OFFICERS OF THE AMERICAN FOLK-LORE SOCIETY (1906).

*President* — Alfred L. Kroeber, San Francisco, Cal.

*First Vice-President* — William Curtis Farabee, Cambridge, Mass.

*Second Vice-President* — Mrs. Zelia Nuttall, City of Mexico, Mex.

*Council* — Franz Boas, New York, N. Y. ; †George H. Chase, Cambridge, Mass. ; Thomas Frederick Crane, Ithaca, N. Y. ; †George A. Dorsey, Chicago, Ill. ; †Livingston Farrand, New York, N. Y. ; J. Walter Fewkes, Washington, D. C. ; †Alice C. Fletcher, Washington, D. C. ; †George Lyman Kittredge, Cambridge, Mass. ; James Mooney, Washington, D. C. ; Zelia Nuttall, City of Mexico, Mex. ; †Frederic W. Putnam, Cambridge, Mass. ; J. Dyneley Prince, New York, N. Y. ; Alfred M. Tozzer, Cambridge, Mass. ; Anne Weston Whitney, Baltimore, Md. ; †Henry Wood, Baltimore, Md.

*Permanent Secretary* — William Wells Newell, Cambridge, Mass.

*Treasurer* — Eliot W. Remick, 300 Marlborough St., Boston, Mass.

† As Presidents of Local Branches.

‡ As Past Presidents of the Society (within five years).

---

*Address of Editor :*

ALEXANDER F. CHAMBERLAIN,  
WORCESTER, MASS.

OFFICERS OF THE AMERICAN FOLK-LORE SOCIETY (1906).

*President:* Alfred L. Kroeber, San Francisco, Cal.

*First Vice-President:* William Curtis Farabee, Cambridge, Mass.

*Second Vice-President:* Mrs. Zelia Nuttal, City of Mexico, Mex.

*Council:* Franz Boas, New York, N. Y.; †George H. Chase, Cambridge, Mass.; Thomas Frederick Crane, Ithaca, N. Y.; †George A. Dorsey, Chicago, Ill.; †Livingston Farrand, New York, N. Y.; J. Walter Fewkes, Washington, D. C.; †Alice C. Fletcher, Washington, D. C.; †George Lyman Kittredge, Cambridge, Mass.; James Mooney, Washington, D. C.; Zelia Nuttal, City of Mexico, Mex.; †Frederic W. Putnam, Cambridge, Mass.; J. Dyneley Prince, New York, N. Y.; Alfred M. Tozzer, Cambridge, Mass.; Anne Weston Whitney, Baltimore, Md.; †Henry Wood, Baltimore, Md.

*Permanent Secretary:* William Wells Newell, Cambridge, Mass.

*Treasurer:* Eliot W. Remick, 300 Marlborough St., Boston, Mass.

† As Presidents of Local Branches. † As Past Presidents of the Society (within five years).

MEMBERS OF THE AMERICAN FOLK-LORE SOCIETY.

(FOR THE YEAR 1906.)

HONORARY MEMBERS.

Juan G. Ambrosetti, Buenos Ayres, Argentine Republic.	Angelo de Gubernatis, Rome, Italy.
John Batchelor, Sapporo, Japan.	Edwin Sidney Hartland, Gloucester, England.
Francisco Adolpho Coelho, Lisbon, Portugal.	Friedrich S. Krauss, Vienna, Austria.
James George Frazer, Cambridge, England.	Kaarle Krohn, Helsingfors, Finland.
Henri Gaidoz, Paris, France.	Giuseppe Pittà, Palermo, Sicily.
George Laurence Gomme, London, England.	Paul Sébillot, Paris, France.
	Edward Burnett Tylor, Oxford, England.

LIFE MEMBERS.

Eugene F. Bliss, Cincinnati, Ohio.	Frederick W. Lehmann, St. Louis, Mo.
Hiram Edmund Deats, Flemington, N. J.	J. F. Loubat, Paris, France.
Mrs. Henry Draper, New York, N. Y.	William Wells Newell, Cambridge, Mass.
Joseph E. Gillingham, Philadelphia, Pa.	Miss Mary A. Owen, St. Joseph, Mo.
Henry Charles Lea, Philadelphia, Pa.	

ANNUAL MEMBERS.

John Abercromby, Edinburgh, Scotland.	Miss Mary E. Batchelder, Cambridge, Mass.
I. Adler, New York, N. Y.	Mrs. Clara Kern Baylies, Springfield, Ill.
Miss Constance G. Alexander, Cambridge, Mass.	Miss Bessie Bedford, Cape Girardeau, Mo.
A. H. Allen, Berkeley, Cal.	Miss Elizabeth Bedford, Cape Girardeau, Mo.
Mrs. Francis W. Anderson, Phoenix, Ariz.	William Beer, New Orleans, La.
Mrs. Monroe Ayer, Boston, Mass.	Mrs. Wm. G. Bek, Philadelphia, Pa.
Irving Babbitt, Cambridge, Mass.	H. M. Belden, Columbia, Mo.
Kendrick C. Babcock, Tucson, Ariz.	Miss Cora Agnes Beneson, Cambridge, Mass.
Mrs. Samuel W. Backus, San Francisco, Cal.	Mrs. Fanny D. Bergen, Cambridge, Mass.
Wm. F. Bade, Berkeley, Cal.	Charles J. Billson, Leicester, England.
Francis Noyes Balch, Boston, Mass.	Mrs. T. B. Bishop, San Francisco, Cal.
H. H. Bancroft, San Francisco, Cal.	Alexander Black, Fort Defiance, Ariz.
Miss G. E. Barnard, Oakland, Cal.	Francis Blake, Auburndale, Mass.
S. A. Barrett, Berkeley, Cal.	Mr. Eugene F. Bliss, Cincinnati, Ohio.
Phillips Barry, Boston, Mass.	Mrs. Phila Bliven, Bingham Canon, Utah.
Miss Harriett Bartnett, New York.	George Blount, Phoenix, Ariz.
	Mrs. George Blount, Phoenix, Ariz.

Mrs. W. D. Boardman, Boston, Mass.  
 Franz Boas, New York, N. Y.  
 Miss Madeline Bôcher, Cambridge, Mass.  
 Andrew G. Bodwell, Jr., Kansas City, Mo.  
 Reginald P. Bolton, New York, N. Y.  
 Mrs. John G. Bourke, Omaha, Neb.  
 Charles P. Bowditch, Boston, Mass.  
 George P. Bradley, Washington, D. C.  
 H. C. G. Brandt, Clinton, N. Y.  
 W. A. Brewer, San Mateo, Cal.  
 Louis Hotchkiss Brittin, Englewood, N. J.  
 Miss Abbie Farwell Brown, Boston, Mass.  
 Mrs. Elizabeth G. Brown, Tempe, Ariz.  
 Philip Greely Brown, Portland, Me.  
 Mrs. W. Wallace Brown, Calais, Me.  
 Mrs. Willietta Brown, San Francisco, Cal.  
 Mrs. Waller R. Bullock, Baltimore, Md.  
 Miss Ethel Q. Bumstead, Cambridge, Mass.  
 Lewis D. Burdick, Oxford, N. Y.  
 Miss Mary Arthur Burnham, Philadelphia, Pa.  
 Miss Honora de Busk, Trinidad, Colo.  
 John Caldwell, Edgewood Park, Pa.  
 Alexander Francis Chamberlain, Worcester, Mass.  
 Mrs. W. E. Chamberlain, Brookline, Mass.  
 Miss Mary Chapman, Springfield, Mass.  
 Miss Ellen Chase, Brookline, Mass.  
 George H. Chase, Cambridge, Mass.  
 Mrs. Shirley Christy, Phoenix, Ariz.  
 Clarence H. Clark, Philadelphia, Pa.  
 C. W. Clarke, Kansas City, Mo.  
 Prof. Clarke, Phœnix, Ariz.  
 Mrs. Otto B. Cole, Boston, Mass.  
 Mrs. Gertrude A. Collier, Boston, Mass.  
 Mrs. Arthur M. Comey, Cambridge, Mass.  
 Daniel T. Comstock, Boston, Mass.  
 Harrison Conrad, Flagstaff, Ariz.  
 Thomas F. Crane, Ithaca, N. Y.  
 Miss Sarah H. Crocker, Boston, Mass.  
 C. W. Crouse, White River, Ariz.  
 Stewart Culin, Brooklyn, N. Y.  
 Roland G. Curtin, Philadelphia, Pa.

William G. Davies, New York, N. Y.  
 Charles F. Daymond, New York, N. Y.  
 Mrs. John Deane, Boston, Mass.  
 James Deans, Victoria, B. C.  
 Robert W. De Forest, New York, N. Y.  
 W. G. De Vore, Tempe, Ariz.  
 E. W. Deming, New York, N. Y.  
 Mrs. Mary Dickson, Alameda, Cal.  
 H. A. Diehl, Phoenix, Ariz.  
 George E. Dimock, Elizabeth, N. J.  
 Roland B. Dixon, Cambridge, Mass.  
 George A. Dorsey, Chicago, Ill.  
 A. E. Douglas, Tucson, Ariz.

F. B. Dresslar, Berkeley, Cal.  
 Mrs. Carl Dreyfus, Boston, Mass.  
 Miss Constance G. Du Bois, Waterbury, Conn.  
 Charles B. Dudley, Altoona, Pa.  
 Charles L. Edwards, Hartford, Conn.  
 Gustav Eisen, San Francisco, Cal.  
 Carl Eickemeyer, Yonkers, N. Y.  
 L. H. Elwell, Amherst, Mass.  
 Dana Estes, Boston, Mass.  
 Miss Marie L. Everett, Boston, Mass.  
 William Curtis Farabee, Cambridge, Mass.  
 Livingston Farrand, New York, N. Y.  
 H. H. Feilberg, Veyen, Denmark.  
 Merritt Lyndon Fernald, Cambridge, Mass.  
 J. Walter Fewkes, Washington, D. C.  
 Miss Emma J. Fitz, Boston, Mass.  
 Miss Alice C. Fletcher, Washington, D. C.  
 Mrs. John W. Floss, Phoenix, Ariz.  
 Mrs. John Flournoy, San Francisco, Cal.  
 Alcée Fortier, New Orleans, La.  
 Mrs. A. B. Fowler, Phœnix, Ariz.  
 Kuno Francke, Cambridge, Mass.  
 John Fryer, Berkeley, Cal.  
 Fletcher Gardner, Bloomington, Ind.  
 Alfred C. Garrett, Philadelphia, Pa.  
 Mrs. F. W. Gaskill, Cambridge, Mass.  
 Frank Butler Gay, Hartford, Conn.  
 Arpad G. Gerster, New York, N. Y.  
 P. E. Goddard, Berkeley, Cal.  
 F. A. Golder, Tempe, Ariz.  
 C. W. Goodman, Phœnix, Ariz.  
 Miss Bessie C. Gray, Boston, Mass.  
 Mrs. John C. Gray, Boston, Mass.  
 George Bird Grinnell, New York, N. Y.  
 Eulalie Osgood Grover, Highland Park, Ill.  
 Stansbury Hagar, New York, N. Y.  
 Mrs. H. A. Hall, Boston, Mass.  
 William Fenwick Harris, Cambridge, Mass.  
 Charles C. Harrison, Philadelphia, Pa.  
 Mrs. Ralph C. Harrison, San Francisco, Cal.  
 John Goddard Hart, Cambridge, Mass.  
 Mrs. R. L. Hartt, Boston, Mass.  
 Mrs. J. F. Harvey, Bodie, Cal.  
 C. W. Haskins, Cambridge, Mass.  
 J. W. Hastings, Cambridge, Mass.  
 Mrs. J. B. Havre, Berkeley, Cal.  
 H. W. Haynes, Boston, Mass.  
 Mrs. Dwight B. Heard, Phœnix, Cal.  
 D. C. Henning, Pottsville, Pa.  
 Edward W. Heusinger, San Antonio, Tex.  
 Mrs. R. F. Herrick, San Francisco, Cal.  
 Mrs. Esther Herrman, New York, N. Y.

George Hipkins, Boston, Mass.  
Henry L. Hobart, New York, N. Y.  
Frederick Webb Hodge, Washington, D. C.  
Robert Hoe, New York, N. Y.  
Mrs. Lee Hoffman, Portland, Or.  
J. T. Holbert, Fort Defiance, Ariz.  
Miss Amelia B. Hollenback, Brooklyn, N. Y.  
William H. Holmes, Washington, D. C.  
S. J. Holsinger, Canon Diablo, Ariz.  
Miss Leslie W. Hopkinson, Cambridge, Mass.  
Walter Hough, Washington, D. C.  
Prentiss C. Hoyt, Cambridge, Mass.  
J. F. Huckel, Kansas City, Mo.  
Henry M. Hurd, Baltimore, Md.  
Percy A. Hutchison, Cambridge, Mass.  
Clarence M. Hyde, New York, N. Y.  
A. Jacobi, New York, N. Y.  
John A. J. James, St. Louis, Mo.  
Miss Isabel L. Johnson, Boston, Mass.  
G. M. Johnson, Leland Stanford University, Cal.  
George J. Jones, Philadelphia, Pa.  
Miss R. R. Joslin, Boston, Mass.  
Miss Marion Hall Judd, Boston, Mass.  
Robert L. Junghanns, Bayamon, Porto Rico.  
Charles Keeler, Berkeley, Cal.  
Mrs. Josephine M. Kendig, Philadelphia, Pa.  
Mrs. A. L. Kennedy, Boston, Mass.  
F. L. Kennedy, Cambridge, Mass.  
George G. Kennedy, Roxbury, Mass.  
Miss Louise Kennedy, Concord, Mass.  
Mrs. A. E. Kennelly, Cambridge, Mass.  
Francis S. Kershaw, Cambridge, Mass.  
Homer H. Kidder, New York, N. Y.  
Miss Martha King, Phoenix, Ariz.  
George Lyman Kittredge, Cambridge, Mass.  
Henry E. Krehbiel, New York, N. Y.  
Alfred L. Kroeber, Berkeley, Cal.  
L. Kryzinske, Warsaw, Russian Poland.  
Adele Lathrop, New York, N. Y.  
Gardner Lathrop, Kansas City, Mo.  
Walter Learned, New London, Conn.  
Miss Margaret A. Leavitt, Cambridge, Mass.  
Mrs. William M. LeBrun, Boston, Mass.  
C. Letts, London, Eng.  
F. W. Lehmann, St. Louis, Mo.  
Edward Lindsey, Warren, Pa.  
Burtis M. Little, Alboy, P. I.  
Mrs. M. V. Little, Boston, Mass.  
P. V. Long, San Francisco, Cal.  
Mrs. M. W. Lorraine, Phoenix, Ariz.  
Charles A. Loveland, Milwaukee, Wis.  
Charles F. Lummis, Los Angeles, Cal.  
Benj. Smith Lyman, Philadelphia, Pa.  
Edmund R. O. von Mach, Cambridge, Mass.  
Miss Emily Raymond McBride, Duluth, Minn.  
James H. McClintock, Phoenix, Ariz.  
Mrs. James H. McClintock, Phoenix, Ariz.  
Mrs. Francis J. McCormack, Phoenix, Ariz.  
W J McGee, St. Louis, Mo.  
Kenneth McKenzie, New Haven, Conn.  
Mrs. John L. McNeil, Denver, Colo.  
L. S. Marks, Cambridge, Mass.  
Arthur R. Marsh, Cambridge, Mass.  
Mrs. Alexander B. Martin, Boston, Mass.  
Albert Matthews, Boston, Mass.  
A. J. Matthews, Tempe, Ariz.  
John E. Matzke, Leland Stanford University, Cal.  
Miss Frances H. Mead, Cambridge, Mass.  
J. C. Merriam, Berkeley, Cal.  
Mrs. Holland Merryman, Phoenix, Ariz.  
J. Meyer, New York, N. Y.  
Mrs. Garret Smith Miller, Peterboro, N. Y.  
Mrs. Katherine B. Miller, So. Berkeley, Cal.  
John M. Mills, Salt Lake City, Utah.  
W. C. Mitchell, Berkeley, Cal.  
E. J. Molera, San Francisco, Cal.  
Mrs. William J. Monroe, Berkeley, Cal.  
Lewis F. Mott, New York, N. Y.  
Mrs. James F. Muirhead, Cambridge, Mass.  
Mrs. Hugo Münsterberg, Cambridge, Mass.  
Miss Mary Neff, Phoenix, Ariz.  
W. A. Neilson, New York, N. Y.  
William Nelson, Paterson, N. J.  
Miss Grace Nicholson, Pasadena, Cal.  
Mrs. W. F. Nichols, Phoenix, Ariz.  
G. R. Noyes, Berkeley, Cal.  
Mrs. Zelia Nuttall, City of Mexico, Mex.  
D. J. O'Connell, Washington, D. C.  
H. A. Overstreet, Berkeley, Cal.  
Miss Mary Owen, St. Joseph, Mo.  
Dr. Sarah E. Palmer, Boston, Mass.  
Charles Peabody, Cambridge, Mass.  
Miss Josephine Preston Peabody, Cambridge, Mass.  
Harold Peirce, Haverford, Pa.  
George H. Pepper, New York, N. Y.  
Mrs. Edward M. Plummer, Charlestown, Mass.  
Dr. C. Augusta Pope, Boston, Mass.  
Dr. Emily F. Pope, Boston, Mass.  
Murry A. Potter, Boston, Mass.  
Mrs. W. G. Preston, Boston, Mass.  
J. Dyneley Prince, New York, N. Y.

T. Mitchell Prudden, New York, N. Y.  
 Miss Ethel D. Puffer, Cambridge, Mass.  
 E. K. Putnam, Leland Stanford University, Cal.  
 Frederic Ward Putnam, Cambridge, Mass.  
 Mrs. F. W. Putnam, Cambridge, Mass.

Benjamin L. Rand, Cambridge, Mass.  
 Miss Flora Randolph, Berkeley, Cal.  
 W. H. Ratcliff, Berkeley, Cal.  
 Mrs. H. E. Raymond, Boston, Mass.  
 John Reade, Montreal, P. Q.  
 Miss Helen Leah Reed, Boston, Mass.  
 Eliot W. Remick, Boston, Mass.  
 R. Hudson Riley, Brooklyn, N. Y.  
 D. M. Riordan, Tucson, Ariz.  
 Mrs. Ernest Roberts, Baltimore, Md.  
 William E. Ritter, Berkeley, Cal.  
 Benjamin L. Robinson, Cambridge, Mass.  
 Frederick N. Robinson, Cambridge, Mass.  
 Miss A. A. Rogers, Boston, Mass.  
 C. E. Rumsey, Riverside, Cal.  
 Miss Fannie Russell, Cambridge, Mass.  
 Dr. A. W. Ryder, Berkeley, Cal.

Miss Mary L. Sanborn, Phoenix, Ariz.  
 Mrs. Mary R. Sanderson, Phoenix, Ariz.  
 Marshall H. Saville, New York, N. Y.  
 Otto B. Schlüter, Hartford, Conn.  
 Mrs. Mollie O. Schueler, Berkeley, Cal.  
 James P. Scott, Philadelphia, Pa.  
 Mrs. W. S. Scudder, Cambridge, Mass.  
 Mrs. J. P. Sellinger, Boston, Mass.  
 William A. Setchell, Berkeley, Cal.  
 \*J. K. Shaw, Baltimore, Md.  
 J. B. Shea, Pittsburgh, Pa.  
 Mrs. H. N. Sheldon, Boston, Mass.  
 Mrs. W. P. Shreve, Boston, Mass.  
 Albert T. Sinclair, Boston, Mass.  
 E. Reuel Smith, New York, N. Y.  
 Harlan I. Smith, New York, N. Y.  
 Miss Lauren P. Smith, Warren, Ohio.  
 Walter Spalding, Cambridge, Mass.  
 Miss Katherine Spiers, Phoenix, Ariz.  
 Frederick Starr, Chicago, Ill.  
 Vilhjálmur Stefásson, Cambridge, Mass.  
 Simon Gerberich Stein, Muscatine, Ia.  
 Mrs. Oliver C. Stevens, Boston, Mass.  
 Prof. Stillwell, Phoenix, Ariz.  
 Mrs. B. Wilder Stone, San Francisco, Cal.

J. R. Swanton, Washington, D. C.  
 Harold S. Symmes, Redlands, Cal.  
 Brandreth Symonds, New York, N. Y.  
 Benjamin Thaw, Pittsburgh, Pa.  
 A. H. Thompson, Topeka, Kans.  
 Mrs. J. G. Thorp, Cambridge, Mass.  
 Miss Maud Tilton, Cambridge Mass.  
 Crawford Howell Toy, Cambridge, Mass.  
 A. M. Tozzer, Lynn, Mass.

Henry H. Vail, New York, N. Y.  
 Miss Calla Varner, Maryville, Mo.  
 F. H. Verhoef, Boston, Mass.

Mrs. John W. Wales, Boston, Mass.  
 G. I. Walnisley, Liverpool, Eng.  
 J. A. Walz, Cambridge, Mass.  
 Miss Sarah Wambaugh, Cambridge, Mass.  
 H. Newell Wardle, Philadelphia, Pa.  
 Langdon Warner, Cambridge, Mass.  
 Samuel D. Warren, Boston, Mass.  
 W. Seward Webb, Lake Champlain, Vt.  
 Frederick Webber, Washington, D. C.  
 David Webster, New York, N. Y.  
 Mrs. Hollis Webster, Cambridge, Mass.  
 K. G. T. Webster, Cambridge, Mass.  
 Raymond Weeks, Columbia, Mo.  
 Miss Lois Welty, Oregon, Mo.  
 Mrs. Walter Wesselhoeft, Cambridge,  
 Mass.  
 Mrs. William Young Westervelt, Kelvin,  
 Ariz.  
 George N. Whipple, Boston, Mass.  
 Mrs. Alice G. Whitbeck, Berkeley, Cal.  
 Miss Elsa White, Cambridge, Mass.  
 Miss Anne Weston Whitney, Baltimore,  
 Md.  
 F. P. Wilcox, Grand Rapids, Mich.  
 Mrs. Ashton R. Willard, Boston, Mass.  
 Miss Constance B. Williston, Cambridge,  
 Mass.  
 Prof. Wilson, Phoenix, Ariz.  
 Henry Wood, Baltimore, Md.  
 Horatio C. Wood, Philadelphia, Pa.  
 J. H. Woods, Boston, Mass.  
 A. R. Wright, London, Eng.  
 C. H. C. Wright, Cambridge, Mass.

Miss Sarah D. Yerxa, Cambridge, Mass.

## LIST OF LIBRARIES OR SOCIETIES, BEING MEMBERS OF THE AMERICAN FOLK-LORE SOCIETY, OR SUBSCRIBERS TO THE JOURNAL OF AMERICAN FOLK-LORE, IN THE YEAR 1906.

American Geographical Society, New York, N. Y.  
Amherst College Library, Amherst, Mass.  
Andrew Carnegie Library, Carnegie, Pa.  
Athenæum Library, Minneapolis, Minn.  
Boston Athenæum, Boston, Mass.  
Buffalo Library, Buffalo, N. Y.  
Carnegie Free Library, Allegheny, Pa.  
Carnegie Free Library, Nashville, Tenn.  
Carnegie Library, Pittsburgh, Pa.  
City Library Association, Springfield, Mass.  
City Library, Manchester, N. H.  
College Library, Marietta, Ohio.  
College Library, Wellesley, Mass.  
Columbia College Library, New York, N. Y.  
Forbes Library, Northampton, Mass.  
Free Library, Brooklyn, N. Y.  
Free Library of Philadelphia, Philadelphia, Pa.  
Free Public Library, Jersey City, N. J.  
Free Public Library, Evanston, Ill.  
Free Public Library, New Bedford, Mass.  
Free Public Library, Sacramento, Cal.  
Free Public Library, San Francisco, Cal.  
Free Public Library, San José, Cal.  
Free Public Library, Louisville, Ky.  
Free Public Library, Worcester, Mass.  
Hackley Public Library, Muskegon, Mich.  
Historical Society of Pennsylvania, Philadelphia, Pa.  
Howard Memorial Library, New Orleans, La.  
Hoyt Library, Saginaw, Mich.  
Iowa State Library, Des Moines, Iowa.  
John Crerar Library, Chicago, Ill.  
Johns Hopkins University Library, Baltimore, Md.  
Kansas State Historical Society, Topeka, Kans.  
Leland Stanford, Jr., University Library, Stanford University, Cal.  
Library of Chicago University, Chicago, Ill.  
Library of Congress, Washington, D. C.  
Library of Cornell University, Ithaca, N. Y.  
Library of Harvard University, Cambridge, Mass.  
Library, Baltimore, Md.  
Library of Parliament, Ottawa, Ont.  
Library Peabody College for Teachers, Nashville, Tenn.  
Library of Pratt Institute, Brooklyn, N. Y.  
Library of Trinity College, Hartford, Conn.  
Library of University of California, Berkeley, Cal.  
Library of University of Illinois, University Station, Urbana, Ill.  
Library of University of Kansas, Lawrence, Kans.  
Library of University of Missouri, Columbia, Mo.  
Massachusetts State Library, Boston, Mass.  
Mercantile Library, St. Louis, Mo.  
Newberry Library, Chicago, Ill.  
Newton Free Library, Newton, Mass.  
New York State Library, Albany, N. Y.  
Normal School, Tempe, Ariz.

Peabody Institute, Baltimore, Md.  
Philadelphia Library, Philadelphia, Pa.  
Public Library, Boston, Mass.  
Public Library, Brooklyn, N. Y.  
Public Library, Cambridge, Mass.  
Public Library, Chicago, Ill.  
Public Library, Cincinnati, O.  
Public Library, Cleveland, O.  
Public Library, Decatur, Ill.  
Public Library, Denver, Colo.  
Public Library, Detroit, Mich.  
Public Library, Edinburgh, Scotland.  
Public Library, Indianapolis, Ind.  
Public Library, Lexington, Ky.  
Public Library, New Rochelle, N. Y.  
Public Library, Syracuse, N. Y.  
Public Library, Kansas City, Mo.  
Public Library, Liverpool, England.  
Public Library, Los Angeles, Cal.  
Public Library, Malden, Mass.  
Public Library, Milwaukee, Wis.  
Public Library, New London, Conn.  
Public Library, New York, N. Y.  
Public Library, Omaha, Neb.  
Public Library, Peoria, Ill.  
Public Library, Portland, Me.  
Public Library, Providence, R. I.  
Public Library, Rockford, Ill.  
Public Library, St. Louis, Mo.  
Public Library, St. Paul, Minn.  
Public Library, Seattle, Wash.  
Public Library, Toronto, Ont.  
Public Library, Washington, D. C.  
Reynolds Library, Rochester, N. Y.  
Ryerson Public Library, Grand Rapids, Mich.  
State Historical Library, Madison, Wis.  
State Historical Society Library, St. Paul, Minn.  
State Library, Augusta, Me.  
State Library, Harrisburg, Pa.  
State Library, Lansing, Mich.  
State Library, Sacramento, Cal.  
Steele Memorial Library, Elmira, N. Y.  
Trinity College Library, Durham, N. C.  
University of Nebraska Library, Lincoln, Neb.  
University of Pennsylvania, Philadelphia, Pa.  
University Club Library, New York, N. Y.  
University of Washington, Seattle, Wash.  
Watkinson Library, Hartford, Conn.  
Yale University Library, New Haven, Conn.

## SUBSCRIBERS TO THE PUBLICATION FUND (1906).

I. Adler, New York, N. Y.	Clarence M. Hyde, New York, N. Y.
Charles P. Bowditch, Boston, Mass.	Walter Learned, New London, Conn.
John Caldwell, Edgewood Park, Pa.	Edward Lindsey, Warren, Pa.
William G. Davies, New York, N. Y.	William W. Newell, Cambridge, Mass.
George E. Dimock, Elizabeth, N. J.	Harold Peirce, Haverford, Pa.
Mrs. Anna Palmer Draper, New York, N. Y.	J. B. Shea, Pittsburgh, Pa.
Edwin Sidney Hartland, Gloucester, Eng-	E. Reuel Smith, New York, N. Y.
land.	S. G. Stein, Muscatine, Iowa.
Miss Amelia B. Hollenback, Brooklyn, N. Y.	Brandreth Symonds, Goshen, N. Y.